

Трибуна міського
українського слова
на міській
американській землі

СВОБОДА

UKRAINIAN DAILY

Адреса
Редкація і Адміністрація:
"Svoboda", 81-83 Grand St.,
Jersey City 3, N. J.
Телефон: HENDERSON 4-0807
4-0237
Тел. УНО: HENDERSON 4-1016

РІК LX. Ч. 266. ДЖЕРЗІ СІТІ і НЬЮ ЙОРК, ВІВТОРОК, 7-го ЖОВТНЯ 1952. П'ЯТЬ ЦЕНТІВ — FIVE CENTS No. 266. TUESDAY, OCTOBER 7, 1952. SATURDAY, OCTOBER 4, 1952. VOL. LX.

ЗАГОСТРЕННЯ ПАРТІЙНОЇ БОРОТЬБИ В ПЕРЕДВИБОРЧІЙ КАМПАНІЇ

Президент Труман, скінчивши свою передвиборчу кампанію в стейтах на західній узбережжі, повернувши свій дальший шлях на схід. У своїх двох останніх промовах, виголошених у суботу в Сан-Франциско, Труман сказав, що його приятель, ген. Двайт Д. Айзенгавер, зрадив самий себе тим, що почав дикі напасти на політику й програму, за яку він самий мав велику відповідальність і за яку він відставав велике призначення. Даліше — казав Труман — він зрадив себе тим, що відкинув раду людей з обидвох партій і, замість підняти кампанію на вищій рівень, з інтересу нації й цілого світу, він пішов на службу спеціальним інтересам і піддався себелюбним, та вузькоглядним людям і перейшов до групи республіканців, які вилітали брудні затемнюють положення, яке призвело до Корейської війни. Крім того Труман зробив Айзенгавера відповідальним за помилки, які дала нагоду советам блокувати Берлін. На такі закиди відповів ген. Двайт Д. Айзенгавер, у промові, виголошеній без приготування в Фарго, у Н. Дак., що Труман стріляв голосини, однак сліпими вистрілами наче артилерійський капітан і барабанщик без жадної шкоди для нього. Закиди й протизакиди були вищені в промовах, у яких порушувалося поважні теми. Так президент обговорював закордонну політику, а генерал економічні справи, сполучені з економікою і політикою внутрішньої країни.

Демократичний кандидат на

ПРОФ. Р. СМАЛЬ-СТОЦЬКИЙ ОБРАНИЙ ГОЛОВОЮ АМЕРИКАНСЬКОГО ВІДДІЛУ НТШ

Нью-Йорк. — Проф. Роман Смаль-Стоцький, відомий український вчений, автор і громадський діяч, був обраний головою Американського Відділу Наукового Товариства ім. Шевченка на з'їзді загальних зборів Відділу, що відбулися в суботу, 4-го жовтня, в готелі Нью-Йорк, і тривали понад 9 годин. На зборах явилися численні члени особисто, а ті, що не могли прийти, вислали письмові повноваження. Збори відкрив голова А. В. НТШ проф. Микола Чубатий, та привітав гостей і членів, вітаючи повстанням з місць вшанувати пам'ять двох померлих голів НТШ: проф. Івана Раківського в ЗДА і проф. Зенона Кузелью у Франції, а також інших померлих членів на рідних землях і на еміграції, як і героїв УПА.

До Почесної Президії покликав проф. М. Чубатий двох найстаріших в ЗДА членів товариства д-ра Юліана Гриняка і д-ра Михайла Тершаківця, дир. Володимира Дорошенка та голову Канадського Відділу НТШ проф. Вертилюху. На президентські збори вибрав д-ра Костя Паниківського, на заст. президента д-ра В. Калину і на секретарів д-ра Т. Білостоцького і д-ра І. Левковича. Після вибору комісії: мандатної, номінаційної і виборчої, приступлено до складання прямих.

Даліше наради відбувалися під проводом вибраної президії. Збори ухвалили новий Відділ разом з контрольною комісією і окремою виборчою комісією. Цією комісією проведено потрібні зміни в статуті та збільшили число членів Управи до 11, а число членів Контрольної Комісії до 5 осіб. Проф. М. Чубатий здавав звіт з діяльності товариства за час від 1947 р. до 1952. Американський Відділ Наукового Товариства ім. Шевченка існує у формі корпоративної зачартерованої на основі американського права. Він має 59 дійсних і 60 звання членів. З приходом більшого числа членів поживалася і праця товариства. Першого року 1949-50 відбувалися академічні виклади: 20 прелегентів виголосили 27 науково-популярних викладів. Крім того 51 науковців виголосили 74 доповіді в поодиноких секціях та комісіях. Видавничу діяльність не розгорталися належно, бо теперішній Відділ вирішив придбати власну друкарню — "Дім Української Культури", який мав би дати приміщення і ВУАН. Дім уже куплено, треба побудувати деякі зміни, і він від нового року

Сумний кінець надійної місії Кеннана в Москві

Париж. — В міжнародних дипломатичних колах все ще жива коментується те, що вважалося за "сумний кінець надійної місії Кеннана в Москві". Як відомо, Кеннан був іменований американським амбасадором до Москви в надії, що йому, як визнаному авторитетові в советських справах та знавцю Росії, — пошастить злагідити теперішнє советсько-американське політичне напруження. Кеннан вважався також автором "політики здержування" в комуністичному світі. Тимчасом після нещасного виступу Кеннана на пресовій конференції в

КОМУНІСТИЧНІ "ВОЖДИ" НА ПАРТИЙНОМУ З'ІЗДІ НАПАСТУЮТЬ АМЕРИКУ

Москва. — Дев'ятнадцятий З'їзд Всесоюзної Комуністичної партії більшовиків почався тут в неділю, дня 5-го жовтня, ввечері, у великій залі Кремля гострим виступом двох комуністичних "вождів" — Молотова і Маленкова, — проти З'їдних Держав Америки, яким закидувало підготовку нападу на Советський Союз та змагання до опанування світу при допомозі третьої світової війни. З'їзд, в якому бере участь 1.200 делегатів, відкрито в приватності Сталіна та інших членів Політбюро, яких теж обрано до президії З'їзду. На З'їзді є приватні теж комуністичні делегації інших країн, зокрема Франції, яку очолює відомий в Москві Моріс Торез; східно-німецьку комуністичну делегацію очолює Вільгельм Пік, а головує англійської комуністичної делегації є секретар ком. партії Гері Полліт. Є теж неозначена кількість американських комуністів, з якими Грейт Голем на чолі. Головним промовцем на З'їзді був можливий наступник Сталіна на червоному престолі, Георгій Маленков. Він твердив, що "З'їднені Держави Америки рипли збурити мир, а тому, що ССР

Уряд приготує сувору відповідь на ноту про усунення амбасадора Кеннана

Вашингтон. — Департамент стейту почав працювати над складенням суворого безкомпромісного відповіді Москві за її недопущення американського амбасадора Джорджа Кеннана повернутися на його становище до Советів. Советський

Москва подвійно приготується до агресії

Бонн, Німеччина. — Тут в міжнародних дипломатичних колах вважають, що Кремль від деякого часу веде інтенсивну підготовку до агресивної війни. Ця підготовка ведеться в двох напрямках. Москва, з одного боку, намагається за-

Перестерігають перед комуністичним просяканням до партії Лейбористів

Лондон. — Бувший міністер скарбу під час панування уряду партії Праці Гай Гетскел промовляв на зборах в містечку Стейлібрідж і остерігав свою партію перед просяканням до партійних лав комуністичної ідеології, яка змагає за панування товни. Це просякання комуністичної демагогії бачив Гетскел у тому, що на останніх красних зборах ліві крило Бевана — збільшили своїх представників у Центральному Комітеті партії з 4 до 6, захопивши становища, бачив міністер скарбу Герберта Моріса та Гай Далтона. Гетскел зважав, щоб покіяти і змаганнями

Продовжуються локальні бої на корейському фронті

Токіо. — Впродовж останніх трьох днів на західній і центральній-східній ділянках корейського фронту продовжувалися запеклі місцеві бої за стратегічні позиції. Бої велися із змінливим щастям. На західному секторі альянські війська три рази здобували і втрачали стратегічну гору недалеко Панмунджом, де відбуваються мирові переговори. В боях з обох боків ін-

Парада Пулаского у Нью Йорку

У минулу неділю, П'ятою есенню у Нью Йорку, при гарній осінній погоді, організовано маршували місцеві поляни, вшановуючи пам'ять ген. Казимира Пулаского, героя Американської Революції. Це вже була шістнадцята річниця "паради Пулаского", яка проходила з особливим успіхом і на якій були присутні такі значні особи, як сенатор Річард М. Ніксон, республіканський кандидат на віцепрезидента. Привітали злив дер-

Доджери мають успіх у бейсбольних змаганнях

Нью-Йорк. — Світова серія гри в бейсбол стала незвичайно цікава в неділю, коли два атлети бруклінської дружини Доджери, а це Дюк Снайдер і Карл Ерські причинилися до перемоги своєї дружини проти ньюйоркської дружини Снікс у відношенні 6 до 5. Гра позначалася продовженням гри понад час уперше в історії змагань обидвох загонів дружин і охопила 11 рунд. Остання перемога Доджерів допомогла їм стати на перше місце в таблиці.

РЕЄСТРАЦІЯ ВИБОРЦІВ У СТЕЙТІ НЬЮ ЙОРКУ ПОТОЧНОГО ТИЖНЯ

Нью-Йорк. — У місті Нью-Йорку й повіті Вестчестер призначена реєстрація виборців на поточний тиждень кожного дня, від понеділка до п'ятниці від г. 5-10 веч. а в суботу від г. 7 ранку до 10.30 ввечері. У повітах Нессо і Софок та в шістьох інших частинах стейту Нью-Йорку реєстрація відбувається у п'ятницю від г. 10 ранку до 10.30 ввечері, а в суботу від г. 7 ранку до 10 ввечері. Загальне заінтересування виборцями дає надію, що цього року реєстрація буде найчисленнішою в усіх історії. Громадяни, що голосують перший раз, звільнено цього року від складання іспитів грамотності, як

3 УКРАЇНСЬКОГО ЖИТТЯ В МЕТРОПолІ

"Дністер", д-р С. Демидчук, М. Галиччя і Кучма, а новоприбулих членів — говорив д-р В. Вишнівар. Нова домішка "Дністер", положена в центрі найбільшого скупчення українців в Нью-Йорку та вигідно влаштована і чепурно прибрана служить не тільки для цілей "Дністер", але зменшить велике заповнення місцевих громад на відповідні приміщення, аж доки український Нью-Йорк остаточно не споможеться на свій репрезентативний Народний Дім, акція для придбання якого тепер знову інтензивно ведеться та в якій активну участь бере власне "Дністер".

Зустріч ОДУМ із старшими

Дуже корисну імпрезу — зустріч із старшими громадянами — влаштувало минулої суботи Об'єднання Демократичної Української Молоді (ОДУМ), яке згуртовує моло-

Створено Ініціативну Групу для організації Т-ва Українських Журналістів Америки

Нью-Йорк. — Минулої п'ятниці, дня 4-го жовтня, тут в готелі Нью-Йорк відбулися чергові наради представників української преси і публіцистики, на яких створено Ініціативну Групу, що має підготувати організацію професійного Товариства Українських Журналістів Америки. Ініціативну групу, до якої входять представники американсько-українських газет

Шуман заперечує поголоски про таємні переговори зі Соведами

Париж. — Французький міністер закордонних справ вважав за відповідне заперечити публічно, а імені французького уряду, аперті поголоски, що Франція вела із Соведами таємні переговори в справі недопущення до озброєння Західної Німеччини. Ці поголоски були поширені головним в західно-німецькій пресі. З них виходило, що колишній французький прем'єр Едуард Далладіс, мав таємні

АНГЛІЯ ВІДКИДАЄ ІРАНСЬКІ НАФТОВІ ПРОПОЗИЦІЇ

Лондон. — Англійський уряд відкинув іранські пропозиції в нафтовій неспорозумінні, в яких прем'єр Моссадек домагався негайної заплати \$137,200,000. Англія не робить жадних нових пропозицій і не відповідає на погрози Ірану зрівняти дипломатичні вимоги з Англією, коли вона не відповість до визначеного терміну на іранські пропозиції. В своїй відповіді прем. Моссадеків, англійський уряд зазначив, що Іран не розуміє англійського становища. Подібну відповідь передали Іранові і ЗДА. 30 серпня прем'єр Черчил і президент Труман передали іранському уряду цілу низку пропозицій, в яких найважливіші були такі, щоб справу матеріального відшкодування передати Міжнародному Судові і щоб іранський уряд увійшов в безпосередній ЗДА.

Річні загальні збори місцевого Відділу Об'єднання Бушевних Войків України в Америці

Збори проводив майор Павло Шпирок, а секретарював п. В. Бібік. У виступі зборів обрано нову управу з полковником Барвинським на чолі.

Прощальний виступ Р. Прийма

Заходами Літературно-Мистецького Клубу в Нью-Йорку влаштовано минулої неділі в Фейшен Інститут "прощання" для відомої балерини, Роми Прийма, яка відїжджає на виступи в країнах Південної Америки. З рецитациями виступала п-ні Лідія Крушельницька, а фортепіановий супровід дає теж і фортепіанові солі виконала п-ні Іванна Прийма. Не тільки Рома Прийма, але п-ні Лідія Крушельницька виступали за кожним разом в різних строях, що відповідалі характерові танців чи віршів. Світлі ефекти додавали цьому ще окремого чару. Доволі численна публіка прощала "Рому" дуже сердечно та квітами, не щадячи одночасно оплесків і для п-ні Крушельницької та п-ні І. Прийма.

Річні збори Відділу ОБУА

В тому самому часі, як дві інші імпрези, відбулися теж

СВОВОДА

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J., on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES:	
На рік	\$10.00	One year	\$10.00
На пів року	\$5.25	Six months	\$5.25
На три місяці	\$2.75	Three months	\$2.75
В Джерсі Сіті і закордоном:		Foreign and Jersey City Rates:	
На рік	\$12.00	One year	\$12.00
На пів року	\$6.50	Six months	\$6.50
На три місяці	\$3.50	Three months	\$3.50

За кожну зміну адреси платиться 10 центів.

За оголошення редакція не відповідає.

Адреса: "СВОВОДА", P. O. Box 346, JERSEY CITY 3, N. J.

СТАЛІН ПРО ВІЙНУ

Уже саме проголошення XIX З'їзду Всесоюзної Комуністичної Партії, який почався у Москві минулої неділі, було для Заходу несподіванкою, але далеко більшою несподіванкою було те, що головною промовою, чи звіту, не виступив Сталін, як це було в минулому, а тільки Г. М. Маленков. Дехто почав висловлювати те, що Сталін уже старий і думав передати керму в молоді руки та що Маленков є найпопулярнішим кандидатом на його місце. Але майже напередодні цього З'їзду журнал "Большевик" помістив довгу статтю Сталіна (на 50 сторінок), в якій він відповідає на різні запити з різних ділянок: економічної, внутрішньої і міжнародної. Ніхто не сумнівається, що те, про що заговорив Сталін у "Большевику", буде головною темою наради З'їзду, який — очевидно — припсовано кожному слову Сталіна. Воно вийде ще й в підручник про Марксистську економіку, який підготується та який призначений для совєтської молоді та "комуністів усіх країн і для народів, що симпатизують до комунізму". Отже поміняються ті, що думали, що Сталін уступає, пишуть деякі американські коментатори, обговорюючи його статтю. Ця стаття дає зрозуміти делегатам московського З'їзду, як і цілому населенню СССР і світові, що Сталін далі "боєць".

Ми не будемо заставляти ближче над "світлим" будучим Совітів, яке заповідає Сталін, ні над п'ятигодинним днем праці з подвійною зарплатною платнею, який він обіцяє своїм рабам. Тут, в Америці, як і в інших демократіях, найбільше зацікавлені тим, що він пише про війну і мир, а не його новою економічною теорією.

До питання війни підійшов Сталін тим разом дуже хитро, заявляючи, що він не надіється війни між Совітами і капіталістичними країнами. Це тому, бо капіталісти знають, що така війна була б кінцем капіталізму. Проте війни будуть вестись, але вже між самими капіталістичними країнами, як за ринки збуту, так і тому, що одна капіталістична країна не може довго бути невільником другої. Такі країни, як Велика Британія чи Франція, каже Сталін, не захочуть вічно бути залежними від ЗДА. Також Німеччина і Японія не стерплять довго американського "ярма".

З цього сталінського висловлювання виходило б, що ЗДА доведеться скоро воювати не з Москвою, але з Англією, Францією, Німеччиною та Японією. Головною причиною воєн Сталін добуває в "імперіалізм" капіталістичних держав, в першу чергу Америки. Про якісь московський імперіалізм, очевидно, навіть мови не може бути. Війна між капіталістичними державами неминуха — як виходить з статті Сталіна — тому, що країни під комуністичними режимами в короткому часі стануть виставальними і відмежовуються цілковито від капіталістичних країн. Таким чином ті останні не матимуть там ринків збуту і попадуть у велику економічну кризу, з якої єдиним виходом буде війна. Проте Совітам таке треба готуватись до війни з "буржуазними країнами", бо в світі нема місця для капіталізму і комунізму, хоч було б краще, коли б "капіталісти" та "імперіалісти" самі себе звозили. Теперішня "мирна кампанія", яку ведуть Совіти, пише Сталін, ще війни не зліквідує, а тільки її відсуне. Тому треба далі терпіти і жертвувати собою так довго, доки не буде знищений "імперіалізм". Про справжній мир буде можна думати тоді, як комунізм западе у цілому світі.

Як бачимо ціла та стаття звернена своїм вістрям проти Америки. "Імперіалізм", про який пише Сталін і про який мають говорити на комуністичній з'їзді в Москві — це Злучені Держави. Перед ним перестерігає Сталін не тільки комуністів, але весь демократичний світ, в цьому і таку країну, як — Англія, користаючи з цього, що навіть там є різні Вєдани, що теж говорять про американських "імперіалістів".

Ця стаття Сталіна повинна опам'ятати різних демолагів у демократичних країнах і вказати їм, що Сталін розраховує у своїй похвалі на підбій цілому світу. Він хотів би "зліквідувати" Америку та ще при допомозі демократії. Поза нею він уже нікого не лається.

ВИШКІЛ ДЛЯ СВІТУ ПРАЦІ У ЗДА

Якщо хтось захотів би вчирішню годину зайти до найближчої публічної школи, якої будинок завжди великий, простірний і гігієнічний, той наочно переконався б, як багато американської молоді, а то й дорослих громадян, використовують спрощені методи вчирішніх курсів. Шкільні тут безліч, курсів ще більше: та й різного роду від найбільше практичних і спеціальних, як, наприклад, хемічне сплавання металів, чи відчитування півнів (так званих "блоспрінт") до теоретичних, як наука мов, чи математика і хемія. Десятки тисяч студентів і студенток доповняють своє знання, або вивчають якийсь фах, або просто студіюють для самого знання.

Існування цих різноманітних вечірніх курсів — це лише частина величезної, найбільш — може — у світі американської системи шкільництва. За статистикою більше ніж 25 мільйонів молодих громадян ЗДА, у віці між 5-ти і 17-тим роком життя, відвідує публічні школи. Крім цих шкіл існує у ЗДА велика сітка публічних середніх шкіл (так званих "тай скул"), як теж низка університетів, технічних шкіл, учительських семінарів і професійних шкіл, в яких вчиться понад два і пів мільйона студентів.

Це видається навіть неймовірним, що за несповна 150 років американське шкільництво так зросло. Американська революція — хоч принесла американським громадянам Декларацію незалежності — то все таки за громадянські права треба було звести боротьбу всім шарам населення. Як спершу — на зразок Великої Британії — право голосу в новій американській державі базувалося на землевласництві, так і шкільництво було в приватних руках, чи теж у заряді церков і воно було доступне перш за все багачам. Школьно-робітничий і люди поступово думки про велике шкільництво, хоч і наперекір замислам багатіїв і великих підприємців. Сьогодні цілу країну покриває широка сітка народних шкіл, середніх і університетів, в яких навчаються і діти робітників, а то й учаться там після праці на прохачування себе і родин самі робітники.

Та хоч і такі широкі можливості шкільництва у ЗДА — то Професійні Спільноти окремо старіються за вишкіл свого членства. Як говорить директор Перевішкільного Інституту Професію Текстильних Робітників, багатіші все ж мають і тепер більше частки утихтись і тому про вишкіл робітництва треба спеціально дбати. Окрема увага присвячена на вирощення урядників і провідників професійних союзів. Коли зважити, що за останніх двадцять років американські професійні союзи зросли від трьох мільйонів членства до 16 мільйонів, то

ді й ясним стане, скільки працівники американських професійних союзів у ділянці вишколу. Цілу ту армію членів треба вишколити бодей в обсягу обов'язків і привчати членства професійних. Ця "усвідомлююча акція" ведена була при допомозі зборів, памфлетів, брошур і конференцій. Та міжнародні професійні, такі, як Американська Федерація Праці (АФП) чи Конгрес Індустріальних Організацій (КІО), мають спеціальні вишкільні директори і цілий штаб, що відповідає за програму навчання. Ці дві організації спонсують всеамериканську робітничу програму у Вашингтоні, а крім цього співпрацюють із місцевими радіопрограмами різних частин ЗДА.

Багато університетів і каледжів має спеціальні курси для членів професійних союзів, але — на думку згаданого директора Перевішкільного Інституту Текстильних — це лише початок: і в цій ділянці доведеться університетам розкрити діяльність так само, як це зроблено у відношенні до потреб фермерів, бізнесменів і професіоналів.

Світ праці був у передових рядах в боротьбі за свободу: за встановлення публічного шкільництва, за скорочення дня і тижня праці, за звільнення сумнівних арештованих. В початках американської історії. В останніх роках американський світ праці веде змагання за соціальні й економічні реформи. Щоб вести цю боротьбу, провідники і

працівники професійних союзів потребують спеціального вишколу. І про це дбають спеціальні вишкільні департаменти великих американських професійних союзів. Але не лише в цьому напрямі йде вишкіл. Вишколюється теж провідники і урядовці окремих груп професійних, як хемічних працівників, машиністів, меблевих працівників, залізничних урядників і інших. Літом останнього року Вишкільний Департамент КІО, перевів дев'ять літніх курсів в районі, не враховуючи інших курсів, ведених місцевими відділами. Професійні спільноти ведуть вишкіл у напрямі вивчення життєвого стандарту, зацікавлюючи широкі маси свого членства проблемами платення, зиску, продукції, оподаткування і іншими. Друкується ціла маса всякого роду бюлетенів, магазинів, газет, з яких інформуються члени про програму і поступ.

Вишкільна акція американських професійних спільнот, яка стоїть у доповненні до широкої вишкільної системи американської держави, має на думці теж і ролі зорганізованого світу праці у міжнародному політичному житті. Контакти із іншодержавними професійними союзами і вивчення робітничих відносин в окремих державах, головне вивчення невідлужних методів праці в комуністичних державах, проти яких професійні союзи ведуть не лише запальну агітацію, але й вивчають їх нежиттєвість у своїх вишкільних програмах, поширюють горизонти думання і зацікавлення світу праці. Це поширення горизонтів членів професійних союзів з одним із найбільше значущих проявів робітничого вишколу.

Микола Барвінський

Під увагу українським бізнесменам

19 жовтня цього року, як оголошено в "Свободі", мають з'явитись українські бізнесмени міста Нью-Йорку та його околиць, щоб раду радити. З приводу цих сходів хочемо висловити декілька своїх думок. В деяких своїх попередніх статтях в "Свободі" ми як і інші автори висловлювали справу необхідності об'єднання наших господарників.

Наші господарники — бізнесмени виявили в Америці неабиякий організаційний хист і талановиті знання справи свого бізнесу. Адаже всі ми сиди прибули, з власної волі, чи з необхідності, але без всяких капіталів. Наші люди привезли з собою до Америки лише власний розум і руки і, прибувши сюди, не марнували раніш і не марнують тепер часу, а закопали руки в землю, до праці, кожний за своїм фахом, а коли не за своїм фахом, то за якимсь іншим. Одним з фахів, який в спільноті людства відіграв не маловажне значення є праця бізнесмена. Адаже ніхто не сумнівається щодо великого значення в народному

господарстві промисловості, якого б не була вона розміру й галузі. Так само як і повне місце в народному господарстві займає торгівля, або фармаське господарство, або навіть дрібний промисел, як краветисл, шевство і т. п., чи промисел обслуг. Всі згадані галузі бізнесу конче потрібні в нормальному суспільстві. І наші люди ведуть свій бізнес не погано. Ми тишимося цим, бо зростає сила нашої об'єднаного українського народу. Розквіт наших бізнесів це доказ того, що український наріз є здібний до творчої праці й задоволення, як багато міг би він зробити доброго, коли б сам порядкував в рідному краю. Зла наша доля нам покищо цього не судило, але краще майбутнє, в яке ми глибоко віримо, належить нам і нашим дітям, бо кожен із нас має довіряти, а коли не за своїм фахом, то за якимсь іншим. Одним з фахів, який в спільноті людства відіграв не маловажне значення є праця бізнесмена. Адаже ніхто не сумнівається щодо великого значення в народному

Конгрес німецької соціал-демократії

— „Партії німецьких патріотів і Ітернаціональних соціалістів“

(Дортмунд, Німеччина) —

Сьогодні фактично закінчив свою роботу конгрес німецької соціалдемократії. Завершився, мас відбутися велике віче під відкритим небом, на якому будуть промовляти діячі Соц. Дем. Партії та делегати соціалістичних партій різних країн. Німецька соціалдемократія виробила нову програму акції, в політиці закордонній та внутрішній. Вони заявляють, що не є оборонцями інтересів тільки робітничої класи: вони виступають з програмою, яка охоплює інтереси всіх людей праці — духової і фізичної, — робітників, селян, працівників у канцеляріях і люди, що не мають ніякого забезпечення для свого життя. Особливу увагу уділив Конгрес Соціал-демократичній Партії справи молодого покоління в Німеччині. Спроби дослідити настрої молоді в Західній Німеччині показують, що більшість молодих людей між 25-35 р.р. в цій країні є проти капіталістичного ладу. Однак ці настрої не призводять до молоді до участі в Соц. Дем. партії в такій мірі, як цього соціалісти собі бажали. Промови на конгресі вказували на необхідність більшої активності пропаганди партії серед німецької молоді. Дебати на конгресі показали, що Соц. Дем. партія не хоче повторювати помилку минулого, коли німецькі демократи легковажили небезпеку фашизму.

„Ми німецькі патріоти і одночасно ітернаціональні соціалісти“, — заявив конгрес. Соц. демократи не визнає доконианих фактів, що сталися наслідком II світової війни: розділу Німеччини на зони і втрати областей на схід від Одри і Ніси. Конгрес критично оцінював політику Москви і політику західних демократій. Однак, коли почувалися деякі голоси на конгресі про „американизм“, то дотеперіш-

для своїх членів як порадою, а то навіть часами й допомогою. Бо як каже стара наша народна мудрість: „Де робить гуртучок, там повен кучок“. При всіх своїх успіхах в бізнесах, наші бізнесмени розпорішени, між собою не пов'язані. Кожний живе своїм тільки власним інтересом, а тому часто буває, що в таких випадках бізнес може потрапити в біду, бо є необхідний з ситуацією своєї галузі. Бо „хто гурту зрікається, той у біду втікається“, так з давніх часів говорять стара, але правдива українська мудрість. В деяких стейках ЗДА наші бізнесмени вже приступили до організації своїх об'єднань. Те саме слід зробити й в Нью-Йорку та інших більших осередках, а не вийде на користь як бізнесменам, так і громаді.

ній заступник голови партії Еріх Олленгауер, у своїй промові рішуче виступив проти такої необхідної пропаганди, яка стирпає різницю між диктаторською Росією і демократичною Америкою. Олленгауер сказав, що він не збирається „освідчувати любов“ до Америки, але кожний мусив би знати, що Америка — це демократична країна і в ній є різні напрями — поступові і реакційні. Однак, у боротьбі проти російського тоталізму соціалдемократія Німеччини стоїть на боці демократичних країн, і в цьому не може бути сумніву. Вислухавши звіт про діяльність соц. дем. фракції в Парламенті Зах. Німеччини, конгрес приступив до виборів нової президії партії. На голову одноголосно вибрано (357 голосів) члена парламенту Еріха Олленгауера. Вибір Олленгауера конгрес зустрів оваціями і співом. Олленгауер у короткій промові дякував з'їздові за довіру і підкреслював важку відповідальність, яку конгрес поклав на нього своїм вибором. Адаже ж при повних виборах до парламенту соціал-демократія може прийти до влади в Західній Німеччині. Е. Олленгауер жидівського роду, від ранньої молодості брав участь у німецькому соціалістичному русі. За панаування Гітлера був на еміграції. Від 1945 року, як заступник Шумахера, помагав відновити соціалдемократію в Німеччині. Визначався, як добрий промовець, організатор і журналіст. Своєю спокійною, простою мовою був загальною прихильністю в Німеччині, і одночасно глибокою ненавистю комуністів. Вибір Олленгауера на голову Соц. Дем. партії привітали делегати соціалістичних партій різних країн.

Республіканська і демократична платформи

Платформи, прийняті Республіканською та Демократичною партіями цього літа в Пікаго, представляють у загальних рисах, закордонну та внутрішню політику кожної партії. Говоримо — в основному, бо політична платформа являє собою необхідний компроміс, що на ньому погодились всі головні елементи кожної партії. Різні точки погляду двох партій, як вони існують, легко зрозуміти, порівнюючи ці дві платформи. Ось що каже кожна партія в своїх платформах про деякі найголовніші питання:

Закордонна політика

Демократи: Вони вимагають „посереднього миру“, для чого необхідно зміцнити Об'єднані Нації разом з вільними народами, спільними силами забезпечивши спокій на Середньому сході, на Тихому океані і в Європі. Вони вважають Формозу за „важливий аванпост вільного світу“. Вони кажуть, що оборона Південної Кореї буде доказом, що Об'єднані Нації будуть чинити опір агресії.

Республіканці: Вони кажуть, що Демократи програли справу миру, і радять урядові покинути війну в Кореї на найвигідніших умовах. Вони заявляють, що їхня мета „посередня, бо вона — мир“, і вимагають усунення тих, хто є відповідальний на всі ці „непотрібні ризиковані авантюри“. „Ми будемо дати про Далекий Схід і не принесемо його в жертву для того, щоб мати більше часу для Заходу“. Вони зобов'язуються підтримувати Об'єднані Нації і зменшити американські закордонні зобов'язання.

Комуністи

Демократи: Вони кажуть, що програма лояльності

президента Трумана оправдає себе в справі охорони державного апарату проти просяканих небажаних елементів і захисту цесних і лояльних громадянських працівників від необгрунтованих та злісних нападів.

Республіканці: „Заспокоєння комунізму вдома і за кордоном“ спричинилося до не потрібних жертв американських громадян, зниження вартості долара, дала в руки Росії атомову бомбу, спустила Западну заслону і тепер приносить загрозу світовому миру“.

Цивільні права

Демократи: Всім — незалежно від раси, кольору шкіри чи походження — мусять бути гарантовані рівні права на працю, особиста безпека і право голосу. Вони наполягають, щоб 83 конгрес ухвалив конституційну процедуру і щоб резолюції виносились після дебату в кожній окремій Палаті.

Республіканці: Вони вважають, що Сейти несут відповідальність за забезпечення цивільних і громадянських прав, але що федеральний уряд має право в це втручатися.

Контроль цін і заробітної платні

Демократи: Вони наполягають на продовженні контролю, поки цього вимагають обставини, але вважають, що як тільки економічні умови дозволять, контроль мусить бути знятий. Вони особливо вимагають продовження федеральної контролю квартирної плати, вважаючи на брак жителів.

Республіканці: Вони вважають, що це не повинно бути (Закінчення на стор. 3-й)

Ікер

„Осінній Пікнік“

Є „Осінні Скрипки“, „Осінні Танго“, осінні маневри, осінні настрої, то може бути, очевидно, й осінній пікнік. Календарним порядком він відбувся ще влітку — субота, 13 вересня, але настрове схилилося більше до осені. Було це, немов би, колективне прощання літа 1952, що його зааранжував канцелярій Українського Народного Союзу спільно з В-вом „Свобода“ для своїх працівників, а відбулося це прощання, перший раз в історії пікніків, на власному союзному „сміттю“, у рідній „Союзівці“.

Це дуже гарно з боку „Батька-Союзу“ що при таких родинних оказіях не забуває також про деяких „доскакувачів“ співробітників „Свободи“ і любить притулити їх до свого фамільного грона. При тому писмо звернуто увагу, що союзова фаміліяла розростається дивно американським темпом: цього року взяло участь в прогу-

ще знайдуться) матимуть змогу користатися з дуже вигідних і прохолоджуваних автобусів, що відходять частенько з Нью-Йорку, з-під готелю Діксі на 43-й вулиці.

Таким, саме, автобусом, доповненим кількома приватними „карами“, вирушило в путь наше пікнікове товариство, в прекрасних гуморах і такому ж настрою, бо й погода випала вимірною і день, один з найкращих в році. Кажуть в Нью-Йорку небесний референт від погоди, мр. Меркурій, переступив того дня 93-ту паралелю, але на благо словенному лаві природи ми зовсім не відчували цього факту. Подорож туди відбулася гладко, крім одного, маловажного „ексиденту“ (від іскорки з папіроски трохи не згоріло одно авто). Деякі труднощі виникли цюйого дня, коли ми опинилися в Кергонксон, бо наші шановні драйвери не орієнтувалися газ-раз, котра з кількох бічних доріжок веде до „Союзівки“.

Потім виявилось, що правдива доріжка є ця, що повертає праворуч біля купи „джонку“ з поломаним самоходом. Зрештою ситуацію рятував, як міг, редактор Драгана, який на цьому терені вже почувався, як у себе в Брукліні, тому теж він сповняв

функцію зв'язкового-кур'єра, або, як хтось сказав, „фельд-жандарма без бляхи“. На вортах 250-акрового національного мاستку привітав нас із отвореними раменами головний касієр УНСОюзу, п. Роман Слободян, й одночасно перестерігав нас, щоб ми нікуди „не розлазились“ бо зараз буде обід. Ця його „погрозка“ не була якимсь там пустослов'ям, бо справді через годину попросили нас до їдальні.

Обід відбувся в принципі нормально, найбільшому будинку „Союзівки“, прекрасно устаткованому в усі можливі вигоди і вже повністю відремонтованому. В їдальні були господарники пані А. і Е. Слободяни, які погостили нас чесно, з старокрасвою гостинністю, не гірше, як на храмї в Насастові. В ролі господарів гідно виступав сам Предсідник УНСОюзу, п. Дмитро Галачин. Підкреслюю — гідно, бо до нас, робітників пера, звертався з особливим пошануванням до кожного відміривав по дубельтовій чарці. Тому теж із нашого кола піднялося перше, гриме „Многая Літа“ на честь і славу Хвальної Прєзидія та за розбудову і квітучість „Союзівки“.

Обід пройшов у дуже ми-

лій атмосфері, яку й не зуміли поспувати навіть доволі численні промови. В тім, треба казати, що більшість наших бізнесменів, переплетіти і перлинами дотепу і гумору, чому й не треба дивуватися, кожен своїми ораторськими талантами поспувалися так майстри слова і пера, як сам Предсідник (говорив, як і годиться, кілька разів) далі пані Івченко, ред. Р. Купчинський, д-р Мишута, адвокат М. Пізнак та інші.

А по обіді — прийшла пора дозвілля! Товариство розпалося гуртками й по одиниці на згадане вже лондо пригоди, але більшість таки потягулася, як гуся, до купельового басейну, де наші, тут і там народжені союзники, мали нагоду зареєструвати себе в повній і неприхованій красі, а працівники друкарні змагалися з редакторами за першенство в плаванні. Все ж таки чи не найкращим плавачем виявився адр. Пізнак, який потрапив лежати назавказ на воді і курити сигаро, а крім цього робив інші, неправдоподібні штуки і трохи не втопив нам кохану панню Джоєфіну.

Особи „незабезпечені“ купелими костюмами солодко відпочивали на м'яких мураві,

або ходили втішати око чарам природи, при чому найбільше захоплення викликувала в усіх союзова „Нягра“. Нечисленні вийнятки, неврализи на чарі природи і всякі інші чари, розв'язали квестів відпочинку дуже просто — пішли грати в карти. А пані Людмила і редактор Купчинський, при склячці пива, продовжували розпочату перед двома роками дискусію на тему окремої галіччеської нації...

Після плавання, відбивавки, прохолоди і т. п. народного гуляння товариство зібралось на просторій веранді, звідки розгортався чудовий вид на зелене підгір'я, — і почалося народне співання. Керівник друкарні „Свобода“, п. Федів, привіз машинку до рекорданого голосу і ми мали з ним знаменити забаву: наспівували на звукозаписуючу ленту пісні у власному виконанні, а потім, самі слухали їх, і були, очевидно, очаровані своїми хоршими виступами! Правда, слухачі з боку вису-затикали вуха, але нас це зовсім не зворушувало.

Вечера відбулася вже в пелені віддів гарячої та в деякому замішанні, промови і

многочисленні були скорочені до мінімуму, бо молоді не могли висидіти при столі і рвалася танцювати. Врешті всі перейшли до віталій, у ватрані запаленої полони, зроблено відповідний настрій, т. з. притушено світло, пан Софрон пустив у рух свою машинку і — почалися танці... Тепер блискучі аранжєрський хистом п. ред. Купчинський, неперевершений, здається, в такому рідкісному тепер куж-бавити товариство, якщо, звичайно, не згадувати його по-важного конкурента, ред. Льована Лепного. Треба було бачити й подивлятися молодечі виклиси пана доктора Мишутки, чи й самого п. Предсідника, для яких не грівне було ні танго, ні вальчик, чи, навіть, легка полька! На сором для молодшої генерації батьки народу загнали в сльпний кут і новоприбулих, і тут народжених кавалерів.

Та, накінче, прийшов і прикрий момент — треба було прощатися з гостинними господарями, сказати „Союзівці“ „бай-бай“ і сідати до автобусу... Але й ці меланхолійні години повороту додому мали свою принадлу — з огляду на дуже миле товариство союзників.

Хочу, при цій нагоді, вису-

нути твердження, що майно Українського Народного Союзу — це не тільки 60,000 його членів, не тільки 14 мільйонів капіталу з домами, фармами, „льотами“ та іншими інвестиціями! Дуже цінні надбання, потіхою і прикрасою тієї установи, зокрема її Головної Канцелярії, є також пані і панночки, які в тій (до речі — тісній) канцелярії працюють! Більшість їх походять з припливу „свіжої крові“ і пристоно відмітити, що цей приплив виходить установі на здоров'я. Старий козарлога, Батько-Союз, „дістає свіжих рум'янчиків, дивує нас живучістю, енергією, юнацьким, майже, темпераментом“...

А, взагалі, думаю, що УНСОюз, це одне з лабораторій, що в ній, в дружній, гармонійній атмосфері співпраці, непомітно та безшумно нарізняє велика річ — спадність, злиття і співжиття трьох на-шарувань нашої іміграції.

Це була наче проба і підгот-товка до відкриття тої прекрасної оселі, яка, після ремонту цього року, в наступних роках служимиме десяткам тисяч членства Українського Народного Союзу за незрівнянне місце відпочинку і культурної розваги.

ВІСТКИ З УКРАЇНИ

(Нотатки з совєтської преси).

Київський державний музей Т. Шевченка поповнився новими репродукціями і оригіналами картин. Виставлено репродукції ілюстрацій Т. Шевченка до твору Тараса Бульби, оригінали яких зберігаються в Ленінградському музеї. Виставлено картини сучасних митців, що на соціалістичний лад відображають життя і епоху, в яку жив поет: Кравченка „Повстання кріпаків проти поміщиків“, Кияченка „Шевченко в час аральської експедиції“, Волковського і Волкова „Шевченко серед казаків“. Музей також поповнився екземплярами нових видань Кобзаря чеською, польською, болгарською, мадярською, німецькою мовами і фотомікроскопом села Шевченково, в якому народився поет. Ленінградський дослідник Н. Моринцев провадить дослідження матеріалів, зв'язаних з життям поета в Петербурзі. Встановлено десять нових адрес де він жив і перебував. Складено науковий опис майстерні, в якій жив і працював Шевченко.

66 тисяч гектарів піщаної землі, малопридатної для хліборобства, в Подільській і Харківській областях засаджено молодими паростками амурських оксамитних тополь, шовковиць, дубу, ореху, а також овочевими деревами.

Закарпатський народний хор з Ужгороду два місяці гастролював в Москві, Ленінграді, Білорусії, Естонії і Литві. Хор дав 50 концертів, на яких було 60 тисяч глядачів.

Кіміліянін В. Паньків в листі до московської Літературної Газети (16 серпня) оповідає про церкву, перенесену з карпатського села Кривка на околицю Львова. Церква має історично-наукову цінність як зразок народної дерев'яної архітектури вісімнадцятого сторіччя. Церква перебуває під опікою Львівської інспекції по охороні пам'яток архітектури. В. Паньків в листі нарікає, що ця інспекція не турбується про охорону церкви, яка цілком побудована з дерева. Огорожа розпадається і її розтають на паливо, побито вікна і в них залітає дощ, дах протікає і гниє, навколо церкви бруд, немає протипожарних інструментів. До листа додамо фото цієї заповідної церкви.

В Києві влаштовано виставку політичних карикатур митця — карикатуриста В. Литвиненка. Карикатури переважно аніти-американські. На одній такій карикатурі зображено бездомну американську родину, яка блукає між небоскребами, не маючи притулку. На іншій карикатурі зображено Папу Римського, який латас порваний фасхистський прапор. На дипломатичній праці студент Київського художнього інституту малювала й ліпила „безсмертні образи“ Леніна, Калініна, Сталіна. Хто відходив від цього шаблону, того часом обивували в утробі в минулому в шкідливому небажаний відображувати сучасне „кипуче життя“.

Р. КІПІЛІН

ОТ ТАК КАЗКИ!

Листе 75 пенні
коштує книжечка, що захопить своїм змістом і потягальним зовнішнім виглядом Вашу дитину.
Поспішіть замовити в „СВОВОДА“!
„СВОВОДА“
P. O. Box 346,
Jersey City 3, N. J.

УКРАЇНСЬКИЙ РЕСПУБЛІКАНСЬКИЙ КОМІТЕТ СТЕАТУ НЬО ДЖЕРЗІ
повідомляє Українське Громадянство Ньюарку, Н. Дж. за ініціативою ООЧСУ і СУМА влаштує
РОКОВИНИ ДЕСЯТИЛІТТЯ БОРОТБИ УПА
проти московсько-комуністичного імперіалізму
Святкування відбудеться
в Укр. Централі, 180 Вільям стр., Ньюарк, Н. Дж.
В НЕДІЛЮ, 12. ЖОВТНЯ 1952 Р.
Початок о год. 6. вечора.
Як головний промовець, виступити на святі з нагоди і зарядом Українського Респ. Комітету — сенатор АЛЕКСАНДЕР СМІТ, який говорить про визволення Сходу Європи.
Вступ за добровільними датками.
Усі національні Організації та Громадяни на цей Ювілей запрошені —
Укр. Респ. Комітет в Н. Дж.

3 ЖИТТЯ ГРОМАД І ОРГАНІЗАЦІЙ

Гартфорд, Конн.

УЧАСТЬ УКРАЇНЦІВ В ФЕСТИВАЛІ

Подібно, як в Україні наші сіль-госп. товариства організували свята життя, так в стейті Коннектикут, вже другий рік, Фармерські З'єднання уряджують осінній фестиваль. В минулорічний параді взяли участь не тільки численні підприємства, але був також імпровізований „Корабель Об'єднаних Націй“, на якому брали участь від національних груп репрезентували свої народи. На цій кораблі, на жаль, не було України.

Цього року, коли Головна Квартир Фестивалю почала шукати українців, скоро зорганізовано ініціативний комітет, який навізав контакт з Гол. Квартирою та забезпечив, що українці будуть трактувати як самостійну національну групу, а тоді почало підготовку до українського виступу.

З поміж товариств, які заявили свою участь, це є: ООЧСУ, СУМА, Плат, відділ УНС, Хор і УАГКлуб, вибрано діловий Комітет в такому складі: пп. Романишин Роман — голова, Коршеник Теодор — м.гол. і орг. реф., Луцький Володимир мист. реф., Олексів С. — секретар, Янішевський Г. — касир, Дерляк В. член та Мельник М., як зв'язковий.

Дня 9 вересня в год. 7 веч. з Колт парку рушила кавалькада поверх сотні, багато удєкованих, олегоричних воєв, з вибраними королями і почотом — репрезентуючі великі господарські і торговельні підприємства з двох стейтів (Кон. і Мас.). Поміж ними розставили 35 дитих оркестр. Похід рушив головним вулицями цього міста, центру світових обслуговувальних компаній, до Бушнел парку. Поверх мільйона глядачів, переважно гостей з сусідніх стейтів, пригледалися цій параді. В похід взяли участь 15 національних груп. Між ними чисельністю, організацією і красою строїв значно вибивалися українці. На чолі української групи, яка числила 120 осіб, йшли 3 вершники в козацьких строях. За ними транспарент: „Українці та піші в одностроїх. В перших рядах машерували жінки в нац. одязі, а далі жінки і чоловіки у вишиваних сорочках. Українська група притягала око глядачів та та чисельні брала і оклики.

На „Кораблі Об'єднаних Націй“, на другій місці, стояла „Місс Україна“ в гарній народній строю. Україну репрезентувала п-на Міля Ляшків. Попередньо призначена п-на Трина Гомюток перед фестивалем захворіла.

Слідуючого вечора, на великий, спеціально побудований сцені в Бушнел парку, влаштовано концерт запрошених артистів і дописи національних груп.

В першій точці програми виступили наш об'єднаний хор (Гартфорд — Нью Брітєйн), 60 осіб в одностроїх, під керівництвом п. Евгєна Крука та танцюристи з Вилеметіт і Колчестер під кер. п. Сторожука і п-ни Нелі Вовк. Окреме сольо танцювала п-на Марія Сторожук. Десять тисяч аудиторія прийняла українські точки рясними оплесками. По виступі на головній сцені хор і танцюристи продовжували пописи на вільній сцені, на території цього

ють, що соціальне забезпечення мусить бути поліпшене і збільшене для старих, безробітних і непрацездатних. Вони вважають також, що федеральний уряд має допомагати стейтам в справі освіти.

Республіканці: Вони пропонують зберегти забезпечення робітників, живши заходів проти інфляції. Вони вважають, що народна освіта має бути на відповідальності стейтів і окремих громад.

парку. Грала наша оркестра під дир. п. Я. Бандери. В четвер, а т. зв. коронаційним балю (вступ 25 цент.) взяла участь укр. королева п. Міля Ляшків в товаристві п. Я. Бандери. В суботу на репрезентативній балю наша королева і голова ділового комітету п. Романишин були представлені стейтовому губернаторові п. Ладжові. Діловому комітету належить призначити за солідно виконану підготовку до укр. виступу. Багато допомогли комітету п. Мельник Мих. ветеран, своїми знайомствами, а п. Іван Чернига радіоми оголошеннями.

В польському „Дзєнніку для вишестіт“ з 15 вересня був допис з Гартфорду, де написано: „В похіді найкраще презентувалась група литовська і українська. Литовці і українці, в користі ли нову імміграцію для цілей своєї пропаганди і треба їм позалитувати, що зробили це дуже вдало“. В дальшому заохочує поляків, щоб в будучому фестивалі взяли участь з литовцями і українцями.

В місцевій американській пресі поміщено нотатки про участь українців і зникли наших танцюристок, а похід і танець був фільмований телевізійною естацією в Нью Гейвен.

Філадельфія, Па.

Філія УКК стас з новими силами до праці.

Неділя, 28. вересня ц. р. була для філадельфійської громади подією в громадському житті. Цей день призначений був на Загальні Збори Філії Українського Конгресового Комітету. Від останніх невіданих зборів на весні, життя і діяльність філії зовсім зупинилися. Та зроста організованість всієї нашої громади, доказом цього велика (найбільша дотепер) фреквенція учасників останніх Загальних Зборів. Ця зорганізована і наші громади і була найбільш вимогливою провести загальні збори і поставити працю філії УКК на належному місці.

Велику залю Українського Клубу в Філадельфії виповнили: понад сотня управителів і зареєстрованих представників 52-ох місцевих організацій — гленів УКК і гості. Народи відкрив в імені непереступного голови місто-голова Філії УКК п. Роман Карбівник, який попросив і зареєстрованих представників 52-ох місцевих організацій — гленів УКК і гості. Народи відкрив в імені непереступного голови місто-голова Філії УКК п. Роман Карбівник, який попросив і зареєстрованих представників 52-ох місцевих організацій — гленів УКК і гості.

З діяльності Філії УКК звітували: містопредсідник Р. Карбівник, організаційний референт Бак-Бойчук і секретар І. Шаран, який теж склав звіт в імені фінансового референта, якого він увесь час заступає. За останній рік (а дійсно півтора року бо з уваги на невідомі до кінця збори на весні, управа примушена була працювати пів року довшє) управа Філії зледила адреси українських громадян (около сім тисяч адрес), навізала контакти з членами — клітинками Філії, розбудувала підвідділи й охопила й організаційною сіткою, відбула різні наради, зорганізувала кілька свят і віче, як теж старалась навізати контакти з іншою національними групами. Касовий звіт вказує прихідів около одиннадцяти тисяч доларів. Культурно-освітня референтура провела збірку книжок для бібліотеки. Філія підтримала учительську громаду, яка веде курс українства в Філадельфії, та й аспігувала гроші на видання підручника української граматики. Від Контрольної Комісії говорили пп. В. Блавацький і М. Дубас, які знайшли в книгах Філії все в порядку з понад сотнею доларів на рахунок власного банкового konta Філії і запропонували уділитися уступаючи управі абсолютну. Абсолютну ухвалено одностайно, не проводячи за ухвалою зборів, дискусії над звітими.

Для вибору нових керівних органів Філії обрано більшістю 76 голосів до 24 голосів „проти“ Комісію Матку у складі: пані Олена Шторгін, панове І. Харамбура, І. Кізь, Р. Карбівник, С. Дончук, С. Савєвський, В. Яців, для вироблення листи кандидатів на склад нової управи Групи яка голосувала проти вибору складу Комісії-Матки ставила другу листу, але вона перепала. На пропозицію передсідника, щоб і ця група делегувала до складу Комісії-Матки своїх представників у відповідній пропорції до заступлених голосів, представники цієї групи відбули дві наради і вибрано Комісією-Маткою, але без результату.

Після наради Комісії-Матки випрацювала особливий склад майбутньої управи. Пропозицію Комісії-Матки подано до відома делегатів. Комісія-Матка взяла до уваги всі політичні угруповання і подала листу в консолідаційному вигляді. Та деякі з кандидатів зголосили свою реанімацію. Президія ще раз апелювала до прийнятих створити консолідаційний склад нової управи. Комісія-Матка згодила перепеняти справу. У висліді Комісії-Матка подала таку пропозицію на склад нової управи Філадельфійської Філії УКК: д-р Володимир Галан, голова і такі члени головних органів Філії: п. П. Василячук, д-р М. Годоланчик, інж. М. Гудзюкський, п. С. Савєвський, полк. Ю. Івченко, п. Р. Карбівник, п. І. Кізь, п. М. Лисенська, І. Поритко, д-р М. Роговський, д-р В. Рудницький, інж. І. Сірий, п. С. Слободян, проф. П. Шиняк, пані О. Шторгін, д-р М. Пенко і мгр. В. Яців. Залі подано кандидатуру на голову майора М. Дармопра, якого підтримав д-р Скальчук. Але майор Дармопра зголосив свою реанімацію з уваги на те, що не захотів розвивати голосів і самий гаряче підтримує кандидатуру д-ра В. Галана. Пропозицію Комісії-Матки дано під голосування: за пропозицією зголосувало 58 делегатів, проти 17 (решта з уваги на пізнішу пору вже не була прийнята на залі). У висліді цього вибору около десяти осіб, недоволених із вибору, опустели залю. Президія закликала усіх до співпраці та й висловила надію, що нововибрана управа дасть змогу і цій недовдоволеній групі приступити до праці в новообраній Управі, де знайдеться місце і для представників цієї групи.

Збори Філії УКК у Філадельфії проходили назагал у діловій атмосфері. Багато переважало частини делегатів виявили велике громадське вироблення і ділову поставу до справ. Ухвалено членську вkladку для Філії у висоті 3.00 дол. Проф. Шиняк закликав до повної підтримки нашого політичного центру — Української Національної Ради. Ця діловість останніх зборів напевно вплине і на цю групу „недоволених“ і вони включаться до праці нашої Філії згідно з напрямними останньої Конвенції У. К. К. у Нью Йорку.

Черговий успіх канадійських українців

Шкільна влада в провінції Саскачеван погодилася на введення української мови як обов'язкового предмету до вищих шкіл (гай-скул).

Ми отримали від керівника Колегії св. Йосафата листу, в якому є мова про черговий успіх українців Канади у розбудові нашого культурного життя. По довгих заходах неомовного брата Методія, Б. Х. III і його співробітників проф. Г. Симпсона, проф. С. Андрусиниши, брата Альфонза, дир. Н. Горчинського і дир. П. Воробія, шкільна влада в провінції Саскачеван дала дозвіл ввести українську мову, як рівноправний навчальний предмет до IX, X, XI і XII грейдів (класів) вищої школи (гай-скул) у згаданій провінції.

Відповідне урядове писмо датоване 21. серпня 1952, звучить так:

„Нижче є накреслена експериментальна програма для українських студій в шк. роках 1952/53 і 1953/54. Вона обов'язує тільки в школах, визначених Департаментом Виховання. У цих школах українська мова має бути одним з обов'язкових навчальних предметів.

Завдання навчання української мови, згідно з урядовою інструкцією є такі:

1. Навчити розуміти і говорити по українськи.
2. Вивчити читати українську літературу.
3. Розвинути розуміння граматичної структури української мови і пристосувати його до загального мовного знання.

4. Розвинути розуміння і любов до української культури.

Департамент Виховання, як бачимо, прихильно поставився до прохання українських шкільних діячів і дав своє погодження на введення української мови до шкільної програми і зрівняння її з іншими предметами навчання.

У цьому акті саскачеванського Департаменту Виховання добачуємо підкреслення демократичного устрою Канади, що завжди бере під увагу потреби і домагання своїх громадян, не зважаючи на їх національність і віру.

Користуючись з права висловлювати публічну думку нашої громади — ми радіємо з того, що наша мова здобула собі права у Канаді якраз в тому часі, коли на рідній землі її обомосковлюють і викривляють. Ми впевнені також, що вся наша громада радітиме чим успіхом наших шкільних діячів в Саскачевану, що є рівночасно успіхом усіх канадійських українців. — („Наша Мета“).

Якщо порівнявати імміграційні дані за час семи місяців 1952 р. з даними із того самого часу рік тому назад, то бачимо великий аріет імміграції в цьому році. Урядова статистика виявляє, що тоді в минулому році до Канади прибуло 99.421 осіб, а цього року — 114.744.

Це збільшення відноситься перш за все до родини робітників поселених раніше в Канаді. Бо в минулих роках працюючі особи — робітники — становили 60% усіх іммігрантів. Цього року в липні з 16.687 іммігрантів було тільки 49 відсотків робітників (8.133 особи), а решта — це жінки й діти, як теж група 491 осіб, що їх не класифіковано як робітників.

Дальший подрібний розгляд імміграції за сім перших місяців цього року представляється так: число британських поселенців у Канаді на цей рік збільшилося до 27.795 осіб, тобто на 10.133 осіб більше як у тому самому періоді минул. року; з ЗДА прибуло 4.916 іммігрантів — тобто на 10% більше як у 1951 р.

Дальший подрібний розгляд імміграції за сім перших місяців цього року представляється так: число британських поселенців у Канаді на цей рік збільшилося до 27.795 осіб, тобто на 10.133 осіб більше як у тому самому періоді минул. року; з ЗДА прибуло 4.916 іммігрантів — тобто на 10% більше як у 1951 р.

Український Спортивний Клуб в Нью Йорку складає цю дорожню найшіршу поділку панові Михайлові Суєському за щедру фундацію у формі комплекту сорочок для першої дружини. Вичнок п. М. Суєського ставимо як приклад гідний до наслідування, що допоможе розвитку українського спортивного життя на терені нашої Метрополі.

Управа Українського Спортивного Клубу.

3 ВІДЧИТОВОЇ ЗАЛІ

Скарби нашої сивої давнини

У суботу, 27 вересня, в Літ. Мист. Клубі в Нью Йорку, заходами Виставкового Комітету центральних жіночих організацій (Союз Українок Америки, ОУЖ, Матірний Союз Українок та ін.) відбувся літературний вечір письменниці Докі Гумєнної, що недавно випустила у світ свою оригінальну повість „Велике Цабе“.

Письменниця представила досить численно зібраній аудиторії голова Виставкового Комітету п. Демидчук.

Авторка повісті „Велике Цабе“ поставила собі легке завдання подати читачеві у художньому творі відомості про передісторичну трипільську культуру, що сягає в сиву давнину 4-5 тисячоліть від наших днів і численні пам'ятники якої відкрито в розкопках на теренах України за останнє півстоліття.

Перші цінні знахідки речей — свідків тієї давнини культури — (уламки посуду з майстерним орнаментом, статуєтки, тощо) — дали археологічні розкопки під Києвом, наприкінці минулого століття, на ланках коло міста Трипілля, звідки й походить назва „трипільської культури“.

Дальші дослідження вчених-археологів подали чимало доказів, що терени сучасної України аж до Дунаю і Карпат у давні часи густо населяла людність, яка була у свій час високо розвинутою хліборобською громадою і становила ланку в хліборобській культурі Єгипту, Месопотамії, Китаю та Індії була, за твердженням одного англійського археолога, культурною „світанку європейської цивілізації“.

Докля Гумєнна у своєму слові подала слушним та наукове тло, що на ньому вона створила повість, демонструючи зразки знахідок археологічних розкопок, якими

45.431 нових поселенців прибуло з країн північної Європи, а це значить — на 10,624 осіб більше як у тому періоді минулого року.

Зате інші країни вказують зменшення числа іммігрантів, бо цього року в перших семи місяцях до Канади прибуло з „інших країн“ 36,602 особи, тоді як у тому періоді 1951 р. поселилося було 42.473 людей, або інакше кажучи — на 14% більше.

„Канадійська Сцена“

Ставайте членами Українського Народного Союзу, а тимчасово і співвласниками 13-ти мільйонного майна організації!

НОВЕ ВИДАННЯ ОПДІ
УКРАЇНА, ЗЕМЛЯ МОЇХ БАТЬКІВ
Описова географія України Юрія Сірого.
Розкішне видання на крейдяному папері з художньою кольоровою окладкою П. Холодного та 46 ілюстраціями.
Книжка корисна для молоді й дорослих!
Ціна \$1.25.
Книжку можна набути в книгарні „Свобода“:
„СВОВОДА“, P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.

НОВИНА!
Юрій Сірий:
СВІТОВА МАНДРІВКА КРАПЛИНИ ВОДИ
про те, що розповсюджені сама краплина.
Книжка в кольорній окладці та багатьма ілюстраціями художника П. Холодного.
ЦІНА \$0.40
Замовлення надсилайте на адресу:
„СВОВОДА“, 83 GRAND STREET, JERSEY CITY, N. J.

УВАГА!
Вне вийшли з друку Різдвяні поздравлення у видавництві „Свобода“
Хочете зробити приємність своїм близьким і знайомим — замовляйте негайно!

Цієї Різдвяної карти, що виходить до цього часу. Зробили вони на американській візирі спеціально для нас артистом-художником П. Холодним.
До багатьох барвних малюнків додано в кожній картці на 4 та 5 сторінці відповідну колядку та сердечне поздравлення.
Кожна серія карток складається з 8 різних поздравлень, кожне в окремій копєрті.
Ціна одної карти з копєртом \$0.10.
Для книгарень і копєртерів велика знижка.
СПІШИТЕ ЗАМОВЛЯТИ!
Замовлення надсилайте на адресу:
„СВОВОДА“
P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.
або на адресу:
G. TYSCHENKO,
164 East 127th Street, New York 35, N. Y.

УВАГА!
УВАГА!
Вне вийшли з друку Різдвяні поздравлення у видавництві „Свобода“
Хочете зробити приємність своїм близьким і знайомим — замовляйте негайно!

Цієї Різдвяної карти, що виходить до цього часу. Зробили вони на американській візирі спеціально для нас артистом-художником П. Холодним.
До багатьох барвних малюнків додано в кожній картці на 4 та 5 сторінці відповідну колядку та сердечне поздравлення.
Кожна серія карток складається з 8 різних поздравлень, кожне в окремій копєрті.
Ціна одної карти з копєртом \$0.10.
Для книгарень і копєртерів велика знижка.
СПІШИТЕ ЗАМОВЛЯТИ!
Замовлення надсилайте на адресу:
„СВОВОДА“
P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.
або на адресу:
G. TYSCHENKO,
164 East 127th Street, New York 35, N. Y.

УВАГА!
УВАГА!
Вне вийшли з друку Різдвяні поздравлення у видавництві „Свобода“
Хочете зробити приємність своїм близьким і знайомим — замовляйте негайно!

Цієї Різдвяної карти, що виходить до цього часу. Зробили вони на американській візирі спеціально для нас артистом-художником П. Холодним.
До багатьох барвних малюнків додано в кожній картці на 4 та 5 сторінці відповідну колядку та сердечне поздравлення.
Кожна серія карток складається з 8 різних поздравлень, кожне в окремій копєрті.
Ціна одної карти з копєртом \$0.10.
Для книгарень і копєртерів велика знижка.
СПІШИТЕ ЗАМОВЛЯТИ!
Замовлення надсилайте на адресу:
„СВОВОДА“
P. O. Box 346, Jersey City 3, N. J.
або на адресу:
G. TYSCHENKO,
164 East 127th Street, New York 35, N. Y.

УВАГА!
УВАГА!
Вне вийшли з друку Різдвяні поздравлення у видавництві „Свобода“
Хочете зробити приємність своїм близьким і знайомим — замовляйте негайно!

